



Distr.  
GENERAL

A/AC.154/298  
10 October 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО СНОШЕНИЯМ  
СО СТРАНОЙ ПРЕБЫВАНИЯ

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ  
В КОМИТЕТЕ ПО СНОШЕНИЯМ СО СТРАНОЙ ПРЕБЫВАНИЯ ОТ 8 ОКТЯБРЯ  
1996 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА

В приложении к настоящему письму содержится текст вербальной ноты Постоянного представительства Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 4 октября 1996 года в адрес Постоянного представительства Нигерии при Организации Объединенных Наций в ответ на вербальную ноту последнего от 26 сентября 1996 года (A/AC.154/296, приложение), касающуюся прибытия в Соединенные Штаты Америки 26 сентября 1996 года Дistinguished министра иностранных дел, Его Превосходительства вождя Тома Икими.

Прошу Вас распространить текст настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Комитета по сношениям со страной пребывания.

Виктор МАРРЕРО

ПРИЛОЖЕНИЕ

Вербальная нота Представительства Соединенных Штатов Америки  
при Организации Объединенных Наций от 4 октября 1996 года  
в адрес Постоянного представительства Нигерии  
при Организации Объединенных Наций

Представительство Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Постоянному представительству Федеративной Республики Нигерии при Организации Объединенных Наций и, ссылаясь на вербальную ноту последнего № 139/96 от 26 сентября 1996 года, хотело бы заверить Постоянное представительство в том, что у Соединенных Штатов Америки нет никаких намерений воспрепятствовать прибытию Дistinguished министра иностранных дел, Его Превосходительства вождя Тома Икими в Соединенные Штаты 26 сентября 1996 года.

Соединенные Штаты Америки очень серьезно относятся к своей роли страны пребывания Организации Объединенных Наций и стремятся образцово играть ее. Лишь в редких случаях – несмотря на лучшие намерения страны пребывания – происходят недоразумения, подобные тому, которые описываются в этой вербальной ноте. Представительство Соединенных Штатов Америки выражает свое сожаление по поводу любого неудобства для прибывающей стороны.

-----